すすきの天然温泉

湯香郷

とうかきょう

GRAND MENU

酒肴

③イカ沖漬け

⑤山わさび冷奴

④梅きゅうり

⑥山わさびを使った板わさ

⑫漬け物盛り合わせ

⑬たこの柔らか煮

①枝豆	¥350＋税
②ザーサイ	¥350＋税
③イカ沖漬け	¥400＋税
④梅きゅうり	¥450＋税
⑤山わさび冷奴	¥450＋税
⑥山わさびを使った板わさ	¥450＋税
⑦ところてん	¥450＋税
⑧沖縄産もずく酢	¥470＋税
⑨塩キャベツ	¥470＋税
⑩茄子浅漬け	¥470＋税
⑪キムチ漬け	¥570＋税
⑫漬物盛り合わせ	¥570＋税
⑬たこの柔らか煮	¥670＋税

サラダ

⑭オニオンスライス	¥480＋税
⑮冷たいトマト	¥530＋税
⑯コンビネーションサラダ	¥530＋税
⑰コールドハム	¥700＋税
⑱海老とアボカドのサラダ	¥760＋税
⑲メガ海老とアボカドのサラダ（2~3人前）	¥1,150＋税

⑱海老とアボカドのサラダ

刺身

㉑刺身5点盛り

⑳刺身3点盛り	¥750＋税
㉑刺身5点盛り	¥1,000＋税
㉒刺身7点盛り	¥1,700＋税
㉓甘エビ	¥790＋税
㉔サーモン	¥840＋税
㉕ハマチ	¥840＋税
㉖マグロ（赤身）	¥930＋税

㉔サーモン

㉓甘エビ

一品料理

㉗フライドポテト	¥400＋税
㉘豚串	¥440＋税
㉙月見ネギ焼き豚	¥440＋税
㉚特製つくね温玉添え	¥470＋税
㉛たこから揚げ	¥480＋税
㉜玉子焼き	¥470＋税
㉝ピリ辛ポテトガーリック炒め	¥470＋税
㉞塩辛男爵バター	¥530＋税
㉟おつまみ唐辛子入り手羽先（5本）	¥600＋税
㊱ザンギ	¥600＋税
㊲サクサクイカリング	¥620＋税
㊳つぶ貝焼き	¥750＋税
㊴ソーセージ盛り合わせ	¥770＋税
㊵鉄板ホルモン	¥770＋税
㊶ピッツァマルゲリータ	¥820＋税
㊷三元豚の四川鍋（ラーメン付き）	¥1,250＋税

㊷三元豚の四川鍋（ラーメン付き）

㊴ソーセージ盛り合わせ

㉟おつまみ唐辛子入り手羽先（5本）

㉙月見ネギ焼き豚
㉘豚串
㉚特製つくね 温玉添え

㊶ピッツァマルゲリータ

㊵鉄板ホルモン

㊸五目春巻き（2本）	¥530＋税
㊹肉しゅうまい（4個）	¥530＋税
㊺海老蒸餃子（3個）	¥530＋税
㊻焼き餃子（5個）	¥590＋税
㊼回鍋肉	¥750＋税
㊽酢豚（黒酢酢豚）	¥770＋税
㊾本格四川麻婆豆腐	¥800＋税
㊿豚肉ピーマン	¥800＋税
(51)海鮮中華オムレツ	¥830＋税
(52)海老のチリソース	¥1,000＋税
(53)野菜炒め	¥850＋税

あんかけ焼きそば

⑭五目あんかけ焼きそば（醤油）
⑮海老たっぷりあんかけ焼きそば（塩）

各 ¥930＋税

ハーフサイズ 各 ¥580＋税

メガサイズ（2~3人前） 各 ¥1,500＋税

⑭五目あんかけ焼きそば（醤油）

あんかけご飯（スープ付）

⑯五目あんかけご飯（醤油）
⑰海老たっぷりあんかけご飯（塩）

各 ¥930＋税

ハーフサイズ 各 ¥580＋税

⑮海老たっぷりあんかけ焼きそば（塩）

そば

⑫天ざるそば

⑧温泉桶そば（冷）	¥650＋税
⑨浅利塩そば（温）	¥840＋税
ハーフサイズ	¥620＋税
⑩海老天入り塩浅利そば（温）	¥950＋税
ハーフサイズ	¥730＋税
⑪海老天そば（温）	¥950＋税
⑫天ざるそば	¥1,050＋税

※上記のそばは全てうどんに変更できます。

チャーハン（スープ付）

⑬生姜醤油の効いた唐揚げチャーハン	¥750＋税
⑭カニチャーハン	¥900＋税

⑬生姜醤油の効いた唐揚げチャーハン
⑭カニチャーハン

カレー

⑮昔ながらのカツカレー	¥840＋税
⑯牛サガリカレー	¥950＋税
⑰カレーライス	¥700＋税

⑰カレーライス

Side dish
小菜

③ Squid pickled with sake, salt and vinegar
生腌鱿鱼

⑤ Cold tofu with Japanese horseradish
芥末拌日本豆腐

④ Plum and cucumber
梅肉拌黄瓜

⑥ Processed fish paste with Japanese horseradish
芥末鸣门卷

⑫ Assorted pickles
咸菜拼盘

⑬ Soft boiled octopus
日式章鱼煮

①	Green soybeans 毛豆	¥350+Tax
②	Szechuan Pickles 榨菜拼盘	¥350+Tax
③	Squid pickled with sake, salt and vinegar 生腌鱿鱼	¥400+Tax
④	Plum and cucumber 梅肉拌黄瓜	¥450+Tax
⑤	Cold tofu with Japanese horseradish 芥末拌日本豆腐	¥450+Tax
⑥	Processed fish paste with Japanese horseradish 芥末鸣门卷	¥450+Tax
⑦	Gelidium jelly 日式凉粉	¥450+Tax
⑧	Mozuku seaweed in vinegar 醋味海发菜	¥470+Tax
⑨	Salted cabbage 盐拌卷心菜	¥470+Tax
⑩	Pickled eggplant 腌茄子	¥470+Tax
⑪	Kimuchi 辣白菜	¥570+Tax
⑫	Assorted pickles 咸菜拼盘	¥570+Tax
⑬	Soft boiled octopus 日式章鱼煮	¥670+Tax

⑭	Sliced onion salad 拌洋葱	¥480+Tax
⑮	Salad with cold tomato 番茄色拉	¥530+Tax
⑯	Salad with some vegetables 色拉拼盘	¥530+Tax
⑰	Cold ham 冷冻火腿色拉	¥700+Tax
⑱	Salad with prawns and avocado 虾仁牛油果色拉	¥760+Tax
⑲	Extra-large helping salad with prawns and avocado 超大虾仁牛油果色拉	
	two or three portions 2～3人份	¥1,150+Tax

⑱ Salad with prawns and avocado
虾仁牛油果色拉

Salad
色拉

㉑ Assorted five kinds of sashimi
生鱼片5种拼盘

Sashimi
生鱼片

⑳	Assorted three kinds of sashimi 生鱼片3种拼盘	¥750+Tax
㉑	Assorted five kinds of sashimi 生鱼片5种拼盘	¥1,000+Tax
㉒	Assorted seven kinds of sashimi 生鱼片7种拼	¥1,700+Tax
㉓	Sweet shrimp 甜虾	¥790+Tax
㉔	Salmon 三文鱼	¥840+Tax
㉕	Young yellowtail 鰤鱼	¥840+Tax
㉖	Tuna 金枪鱼	¥930+Tax

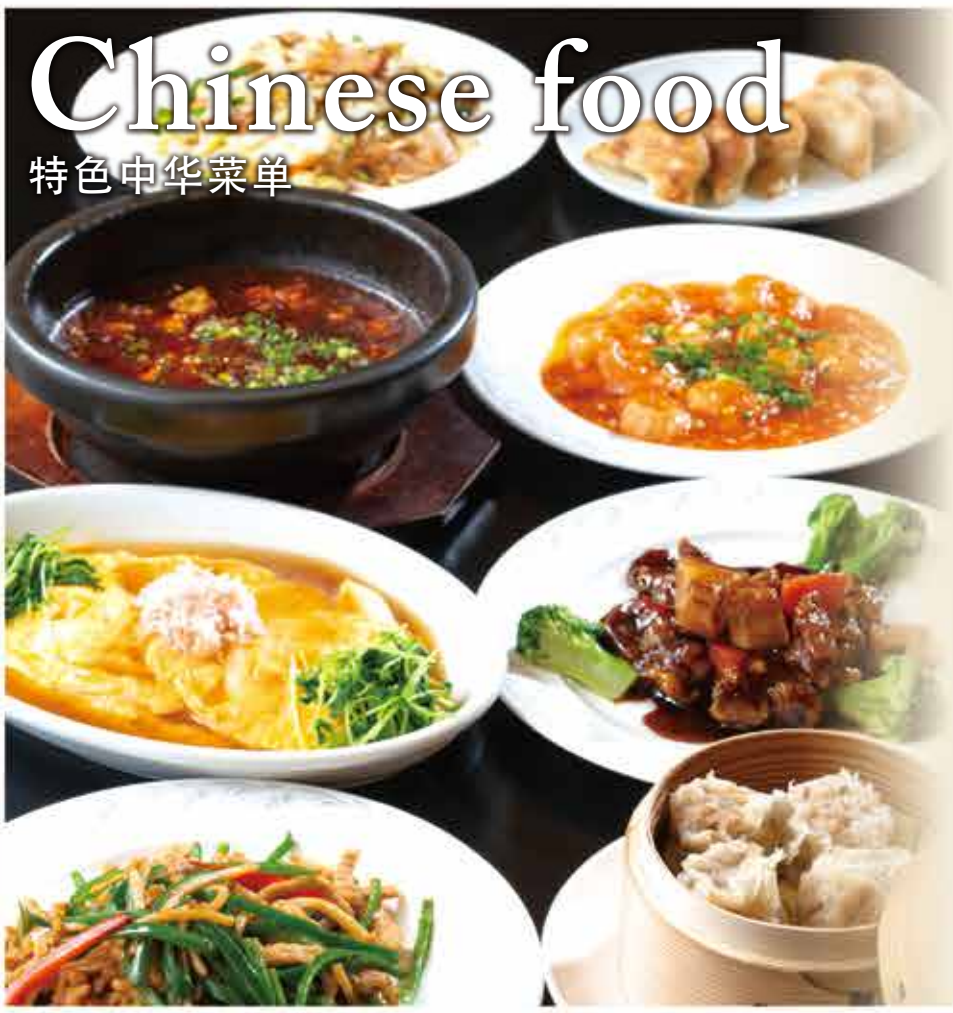
㉔ Salmon
三文鱼

㉓ Sweet shrimp
甜虾

A la carte 单点菜单

㉗	French fries 炸薯条	¥400 +Tax
㉘	Skewered pork 猪肉串	¥440 +Tax
㉙	Skewered pork with egg and green onions 月见葱香烤猪肉	¥440 +Tax
㉚	Tsukune, chicken meatball, with soft boiled egg 鸡肉团	¥470 +Tax
㉛	Fried octopus 油炸章鱼	¥480 +Tax
㉜	Omelet 日式煎蛋	¥470 +Tax
㉝	Spicy potato with fried garlic 辣炒蒜香土豆	¥470 +Tax
㉞	Potato called Irish cobbler with salted fish guts 咸辣味生鱿鱼拌黄油土豆	¥530 +Tax
㉟	Spicy fried chicken wing (five pieces) 香辣鸡翅(5支)	¥600 +Tax
㊱	Deep fried chicken 炸鸡	¥600 +Tax
㊲	Calamari (fried squid) 鱿鱼圈	¥620 +Tax
㊳	Grilled whelk 烤海螺	¥750 +Tax
㊴	Assorted sausage 香肠拼盘	¥770 +Tax
㊵	Innards grilled on an iron plate 铁板煎杂碎	¥770 +Tax
㊶	Pizza Margherita 玛格利特披萨	¥820 +Tax
㊷	Szechuan spicy hot pot pork (with ramen noodles) 三元猪的四川火锅(附拉面)	¥1,250 +Tax

Chinese food
特色中华菜单



㊸	Fried roll (two pieces) 春卷(2个)	¥530 +Tax
㊹	Steamed meatball dumplings (four pieces) 烧麦(4个)	¥530 +Tax
㊺	Steamed dumplings with shrimp (three pieces) 虾仁蒸饺(3个)	¥530 +Tax
㊻	Japanese pan-fried dumplings(five pieces) 煎饺(5个)	¥590 +Tax
㊼	Twice cooked pork with cabbage 回锅肉	¥750 +Tax
㊽	Sweet and sour pork (Sweet and sour pork seasoned with black vinegar) 咕咾肉(黑醋咕咾肉)	¥770 +Tax
㊾	Szechuan style spicy tofu 正宗四川麻婆豆腐	¥800 +Tax
㊿	Stir-fried pork and green pepper 青椒炒猪肉	¥800 +Tax
51	Chinese omelet with assorted seafood 海鲜蛋包饭	¥830 +Tax
52	Sweet and chili shrimps 甜辣番茄汁虾仁	¥1,000 +Tax
53	Stir-fried vegetables 炒鲜蔬	¥850 +Tax

Stir-fried noodles with sauce on top
日式盖浇面

⑭ Stir-Fried noodles, meat and vegetables with soy sauce flavor sauce on top
五目盖浇面(酱油味)

⑮ Stir-Fried noodles, shrimps and vegetables with salted sauce on top
海鲜盖浇面(盐味) each ¥930 +Tax

Half portion 小份 each ¥580 +Tax

Mega size (two or three portions) 大份(2~3人份) each ¥1,500 +Tax

⑭ Stir-Fried noodles, meat and vegetables with soy sauce flavor sauce on top
五目盖浇面(酱油味)

Fried rice with sauce on top (Come with soup)
盖浇炒饭(配汤)

⑯ Rice, meat and vegetables with soy sauce flavor sauce on top
五目盖饭(酱油味)

⑰ Rice, shrimps and vegetables with salted sauce on top
海鲜盖饭(盐味) each ¥930 +Tax

Half portion 小份 each ¥580 +Tax

⑮ Stir-Fried noodles, shrimps and vegetables with salted sauce on top
海鲜盖浇面(盐味)

Buckwheat noodles
荞麦面

⑫ Cold buckwheat noodles and Tempura
天妇罗竹屉荞麦面

⑧ (Cold) Buckwheat noodles in a wooden bucket
温泉荞麦面 ¥650 +Tax

⑨ (Hot) Buckwheat noodles with clams
蛤蜊咸味荞麦面 ¥840 +Tax

Half portion 小份 ¥620 +Tax

⑩ (Hot) Buckwheat noodles with clams and deep fried prawn
炸虾蛤蜊荞麦面 ¥950 +Tax

Half portion 小份 ¥730 +Tax

⑪ (Hot) Buckwheat noodles deep fried prawn
炸虾荞麦面 ¥950 +Tax

⑫ Cold buckwheat noodles and Tempura
天妇罗竹屉荞麦面 ¥1,050 +Tax

*Each buckwheat noodles of above can be changed to wheat noodles
※上面的荞麦面都可以换成乌冬面。

Fried rice with Soup
炒饭(配汤)

⑬ Fried rice with deep-fried chicken soy sauce mixed with ginger
姜味炸鸡炒饭 ¥750 +Tax

⑭ Fried rice with crab
蟹肉炒饭 ¥900 +Tax

⑬ Fried rice with deep-fried chicken soy sauce mixed with ginger
姜味炸鸡炒饭
⑭ Fried rice with crab
蟹肉炒饭

Curry and rice
咖喱饭

⑮ Curry and rice with pork cutlet
传统猪排咖喱饭 ¥840 +Tax

⑯ Curry and rice with beef hanging tender
牛肉咖喱饭 ¥950 +Tax

⑰ Curry and rice
咖喱饭 ¥700 +Tax

⑰ Curry and rice
咖喱饭

68 Ketchup tasted spaghetti grilled on an iron plate
铁板意面

71 Szechuan dish of noodles
担担面

80 Bibimbap in stone bowl
石锅拌饭

81 Rice with tempura in box
炸虾盖饭

82 Sushi
寿司

Noodles 面类

68	Ketchup tasted spaghetti grilled on an iron plate 铁板意面	¥760+Tax
69	Ramen noodles in soy sauce flavored soup 酱油拉面	¥760+Tax
70	Ramen noodles in miso flavored soup 酱汤拉面	¥800+Tax
71	Szechuan dish of noodles 担担面	¥950+Tax
72	Cold ramen noodles with sauce and toppings 日式凉拌面	¥850+Tax

Rice 米饭

73	Rice set meal; rice, miso soup and pickled vegetable 米饭套餐(米饭，酱汤，咸菜)	¥400+Tax
74	Rice 米饭	¥220+Tax
75	Miso soup 酱汤	¥180+Tax
76	Rice ball 饭团 Japanese apricot / bonito flakes / Salmon 鲑鱼／梅肉／小金枪鱼	each ¥230+Tax
77	Tuna sushi roll with Japanese horseradish 芥末寿司	¥470+Tax
78	Boiled rice with tea (salmon or Japanese apricot and small fish) 茶泡饭 鲑鱼／梅肉沙丁雏鱼	each ¥530+Tax
79	Pork bowl with miso soup and pickles 猪肉盖饭(酱汤，咸菜)	¥840+Tax
80	Bibimbap in stone bowl with soup 石锅拌饭(配汤)	¥840+Tax
	Half portion 小份	¥530+Tax
81	Rice with tempura in box with miso soup and pickles 炸虾盖饭(酱汤，咸菜)	¥950+Tax
82	Sushi 寿司 Hand-shaped sushi(8pieces)・a sushi roll 握寿司8个，手卷寿司1个	¥2,250+Tax
	5pieces 5个	¥950+Tax

*Ingredients depends on the season.
※食材随着季节会发生变化。

Dessert
甜点

Soft serve 冰淇淋

89	Iwase farm salty soft serve 岩濑牧场特制加盐冰淇淋	¥400+Tax
90	Strawberry flavored soft serve 草莓冰淇淋	¥440+Tax
91	Chocolate flavored soft serve 巧克力冰淇淋	¥440+Tax
92	Salty soft serve floating in iced coffeee 咖啡圣代	¥570+Tax
93	Salty soft serve floating in melon taste soda 汽水圣代	¥630+Tax

Shaved ice with flavored 刨冰

84	Strawberry, lemon or melon flavored 草莓／柠檬／哈密瓜	each ¥420+Tax
85	With salty soft serve (strawberry or melon syrup) 加盐味软冰淇淋(草莓/哈密瓜)	
	Strawberry, lemon or melon flavored 草莓／柠檬／哈密瓜	each ¥460+Tax
86	Strawberry or melon flavored condensed milk 草莓／哈密瓜炼乳	¥570+Tax
87	Red kidney bean flavored condensed milk 豆沙炼乳	¥650+Tax
88	Red kidney bean flavored 豆沙刨冰	¥570+Tax

Sweets 甜点

94	Cold arrowroot noodle 日式凉粉	¥420+Tax
95	Coffee jelly 咖啡果冻	¥470+Tax
96	Sweet rice dumplings 田间红豆沙	¥470+Tax
97	Toast with chocolate 巧克力吐司	¥530+Tax
98	Toast with honey 蜂蜜吐司	¥530+Tax

㊽鉄板ナポリタン

㊼担々麺

㊿石焼ビビンバ

81海老天重

82生寿司 握り8貫・巻物1本

麺

㊽鉄板ナポリタン	¥760＋税
㊾昔風醤油ラーメン	¥760＋税
㊿札幌みそラーメン	¥800＋税
51担々麺	¥950＋税
52冷やし中華	¥850＋税

ご飯

53ご飯セット（ご飯・味噌汁・香の物）	¥400＋税
54ご飯 ¥220+税　55味噌汁 ¥180+税	
56おにぎり（鮭／梅／カツオ）	各 ¥230＋税
57大人の山わさび鉄火	¥470＋税
58お茶漬け（鮭／うめじゃこ）	各 ¥530＋税
59豚丼（味噌汁・香の物 付）	¥840＋税
60石焼ビビンバ（スープ付）	¥840＋税
ハーフサイズ	¥530＋税
61海老天重（味噌汁・香の物 付）	¥950＋税
62生寿司 握り8貫・巻物1本	¥2,250＋税
63 5貫	¥950＋税

※季節により食材が変更となります。

デザート

かき氷

64イチゴ／レモン／メロン	各 ¥420＋税
65塩ソフト入り（イチゴ／メロン）	各 ¥460＋税
66イチゴ/メロン練乳	¥570＋税
67金時練乳	¥650＋税
68金時氷	¥570＋税

ソフトアイス

69岩瀬牧場の塩ソフト	¥400＋税
70ストロベリーミックスアイス	¥440＋税
71チョコレートミックスアイス	¥440＋税
72塩ソフトコーヒーフロート	¥570＋税
73塩ソフトクリームソーダ	¥630＋税

甘味

74冷しくず麺	¥420＋税
75コーヒーゼリー	¥470＋税
76田舎ぜんざい	¥470＋税
77チョコトースト	¥530＋税
78ハニートースト	¥530＋税